

22001D0117

2001 12 6

EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS

L 322/29

EEE JUNG TINIO KOMITETO SPRENDIMAS

Nr. 117/2001

2001 m. rugsėjo 28 d.

iš dalies keičiantis EEE susitarimo VI priedą (Socialinė apsauga)

EEE JUNG TINIS KOMITETAS,

atsižvelgdamas į Europos ekonominės erdvės susitarimą, patikslintą Protokolu, patikslinančiu Europos ekonominės erdvės susitarimą, toliau — Susitarimas, ypač į jo 98 straipsnį,

kadangi:

- (1) Susitarimo VI priedas buvo iš dalies pakeistas 2001 m. birželio 19 d. EEE jungtinio komiteto sprendimu Nr. 72/2001 ⁽¹⁾.
- (2) 2001 m. sausio 17 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 89/2001, iš dalies keičiantis Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 574/72, nustatantį Reglamento (EEB) Nr. 1408/71 dėl socialinės apsaugos sistemų taikymo pagal darbo sutartį dirbantiems asmenims, savarankiškai dirbantiems asmenims ir jų šeimos nariams, judantiems Bendrijoje, įgyvendinimo tvarką ⁽²⁾, turi būti įtrauktas į Susitarimą.
- (3) Dėl pakeitimų Islandijos teisės aktuose būtina pritaikyti Susitarimo VI priedo 2 punkto adaptacijos tekstą siekiant atspindėti tuos pakeitimus,

NUSPRENDĖ:

1 straipsnis

Susitarimo VI priedo 2 punktas (Tarybos reglamentas (EEB) Nr. 574/72) iš dalies keičiamas taip:

- 1) Prieš adaptacijos tekstą įterpiama ši įtrauka:

„— **32001 R 0089**: 2001 m. sausio 17 d. Komisijos reglamentu (EB) Nr. 89/2001 (OL L 14, 2001 1 18, p. 16).“

- 2) Adaptacijos teksto b papunkčio „P. ISLANDIJA“ skyriaus tekstas pakeičiamas taip:

„1) Ligos ir motinystės išmokos:

- a) Ligos išmokos:

Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavikas

- b) Motinystės išmokos:

Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavikas

- 2) Invalidumo, senatvės pensija ir išmoka mirties atveju

- a) Pensijos pagal Socialinės apsaugos aktą:

Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavik

⁽¹⁾ OL L 238, 2001 9 6, p. 21.

⁽²⁾ OL L 14, 2001 1 18, p. 16.

- b) Pensijos, suteikiamos pagal teisės gauti pensiją privalomo draudimo aktą ir dėl pensijų fondų veiklos:

Pensijų fondas, į kurį asmuo moka įnašus.

Pensijų fondo ryšių palaikymo institucija yra Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavík

- 3) Nelaimingi atsitikimai darbe ir profesinės ligos:

- a) Išmokos natūra ir pensijos pagal Socialinės apsaugos aktą

Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavík

- b) Pensijos, suteikiamos pagal teisės gauti pensiją privalomo draudimo aktą ir dėl pensijų fondų veiklos:

Pensijų fondas, į kurį asmuo moka įnašus.

Pensijų fondo ryšių palaikymo institucija yra Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavík

- 4) Nedarbas:

Vinnumálastofnun (Darbo reikalų direktoratas), Reykjavík

- 5) Išmokos šeimai:

- a) Išmokos šeimai, išskyrus išmokas vaikams:

Tryggingastofnun ríkisins (Valstybinis socialinės apsaugos institutas), Reykjavikas

- b) Išmokos vaikams ir papildomos išmokos vaikams:

Ríkisskattstjóri (Vidaus pajamų direktoratas), Reykjavík

- 3) Adaptacijos teksto 2 dalies (Nedarbo išmokos) „P. ISLANDIJA“ skyriaus c papunkčio tekstas pakeičiamas taip:

„Nedarbas:

Vinnumálastofnun (Darbo reikalų direktoratas), Reykjavík“

- 4) Adaptacijos teksto 2 dalies (Nedarbo išmokos) „P. ISLANDIJA“ skyriaus f papunkčio tekstas pakeičiamas taip:

„Nedarbas:

Vinnumálastofnun (Darbo reikalų direktoratas), Reykjavík“

- 5) Adaptacijos teksto 1 dalies „P. ISLANDIJA“ skyriaus 1 pastraipos m papunkčio tekstas pakeičiamas taip:

„Taikant reglamento 13 straipsnio 2 dalies d punktą, 14 straipsnio 1 dalies a punktą, 14 straipsnio 2 dalies b punktą, 14a straipsnio 1 dalies a punktą, 14a straipsnio 2 dalį, 14a straipsnio 4 dalį, 14b straipsnio 1 dalį, 14b straipsnio 2 dalį, 14b straipsnio 4 dalį ir 14c straipsnio a dalį ir 14e straipsnį bei įgyvendinimo reglamento 11, 11a straipsnius, 12a straipsnio 2 dalies a punktą, 12a straipsnio 5 dalies c punktą ir 12a straipsnio 7 dalies a punktą ir 12b straipsnį:“

- 6) Adaptacijos teksto 4 dalies „P. ISLANDIJA“ skyriaus 2 pastraipos m papunkčio tekstas pakeičiamas taip:

„Vinnumálastofnun (Darbo reikalų direktoratas), Reykjavík“

2 straipsnis

Komisijos reglamento (EB) Nr. 89/2001 tekstas islandų ir norvegų kalbomis, kuris turi būti paskelbtas *Europos Bendrijų oficialiojo leidinio* EEE priede, yra autentiškas.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja 2001 m. rugsėjo 29 d., jei EEE jungtiniam komitetui buvo pateikti visi pranešimai pagal Susitarimo 103 straipsnio 1 dalį (*).

4 straipsnis

Šis sprendimas skelbiamas *Europos Bendrijų oficialiojo leidinio* EEE dalyje ir EEE priede.

Priimta Briuselyje, 2001 m. rugsėjo 28 d.

EEE jungtinio komiteto vardu

Pirmininkas

E. BULL

(*) Konstituciniai reikalavimai nenurodyti.